Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Givisiez II	1L
CLUB 2	La Roche I	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum Date / Data	30.05.2018
Start / Beginn Début / Inizio	20:30	End / Ende Fin / Fine	22:30
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CA44		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	33

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	215061	OBERSON Gilles	
Official scorer Marqueur	206074	LIEW Linda	
Referee 1 Arbitre 1	206011	POCHON Christian	
Referee 2 Arbitre 2	205147	BERSET Frédéric	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	10

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Roche I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Givisiez II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	PAGE	Lionel				204484
1	A	MEYER	David				201312
18	G	ESPERON	Raphaël	X	X	X	210072
	G						
2		DEMIERRE	Joël				210273
16		FRUTIGER	Bryan				209121
6		JEMMELY	Dorian				218860
3		CAPT	Jérémy				218181
8		TRAN	Jimmy				205201
9		RENSCH	Cassandra				207232
17		GATTOLLIAT	Nathan				209146
14		RISSE	Samuel				208378
7		QUIOT	Julien				206270
12		BAERTSCHI	Alain				218215

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	205098
	DA COSTA	Maximiliano		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:32	8	2	1				
17:06	12		2				
35:46	12	16	3				
				TOTAL			3
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
03:06	14	2	00:00	05:06	H
18:48	14	2	00:00	20:09	E
22:18	1	2	00:00	24:18	C1
27:46	8	2	00:00	29:46	H
28:52	1	2	00:00	30:52	B1
52:15	8	2	00:00	53:13	I
54:38	8	2	00:00	56:27	I
59:47	12	2	00:00	60:00	G1
TOTAL			16 min		

2 La Roche I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
91	C	CATILLAZ	Valentin				215614
92	A	PELLET	Mathieu				210302
1	G	ROHRER	Julien	X	X	X	211159
51	G	DUPRAZ	Vincent				209093
95		PELLET	Lénaïc				207256
96		CURRAT	Quentin				215511
77		BUTTET	Grégory				214167
22		BERNHARD	Thibault				213359
17		RIME	Vincent				211285
58		SAVARY	Dylan				211384
88		JEAN-PETIT-MATILE	Florian				215052
7		BARROSO	Julien				208287

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	208035
	EGGERTSWYLER	Joan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:25	91		1				
05:10	7	77	2				
17:22	92	7	3				
20:09	92	91	4				
24:22	91	77	5				
27:50	77	17	6				
43:01	7	91	7				
45:44	17		8				
53:13	91	95	9				
56:27	22		10				
				TOTAL			10
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
12:38	95	2	00:00	14:38	K1
22:18	88	2	00:00	24:18	C1
25:55	92	2	00:00	27:55	E
28:52	22	2	00:00	30:52	C1
34:11	91	2	00:00	35:46	B1
40:38	91	2	00:00	42:38	A
44:31	88	5	00:00	49:31	B1
TOTAL			17 min		